

教育司署學校通告第五十八號

「介紹聽覺缺陷兒童教育」研討會

本署特殊教育組現擬為官立及資助小學教師舉辦上述研討會，以介紹聽覺缺陷兒童教育。該研討會將採用粵語。研討的目的在幫助教師認識聽覺缺陷的本質，及如何在普通課室裏輔導聽覺缺陷學童。

該研討會將在一九七五年八月六日及七日假羅富國教育學院舉行。首天的程序包括專題演講、電影及教學示範；翌日則前往參觀港島特殊教育服務中心。有關該研討會的詳細內容請參閱本通告附發的程序表。

謹請各校校長鼓勵各教師踴躍參加。並請填妥回條，於一九七五年六月卅日前寄回香港銅鑼灣希慎道利園大廈四樓教育司署特殊教育組首席教育官收。

此通告

各官立及資助小學校長

教育司 陶 建

梁士剛 代行

一九七五年六月 六日

收文	收文日期 1975年 6月 13日
NO. 184	檔案編號: 255 字號 37

Ref. : E.D.(GR) 956/75

EDUCATION DEPARTMENT
HONG KONG
6th June, 1975.

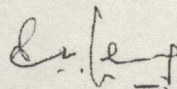
GENERAL SCHOOLS CIRCULAR NO. 58/75

Introductory Course on the Education of Hearing
Impaired Children

The Special Education Section will run an Introductory Course on the Education of Hearing Impaired Children for teachers in government and aided primary schools. The course will be conducted in Cantonese. The aim of the course is to help teachers understand the nature of hearing impairment and how to deal with hearing impaired children studying in ordinary classes.

The two-day course will be held on the 6th and 7th of August, 1975. It consists of lectures, film shows and teaching demonstrations on the first day at the Northcote College of Education, and a visit to the Special Education Services Centre, Hong Kong, on the second day. The programme for the course is attached.

Heads of schools are requested to encourage their teachers to participate in the course, and to return the attached reply slip to the Principal Education Officer, Special Education Section, Education Department, Lee Gardens, 3rd floor, Hysan Avenue, Causeway Bay, Hong Kong not later than 30th June, 1975.



(S.K. Leung)
for Director of Education

To : Heads of all government and
aided primary schools

/ssm

() 本校電話 :

任教班級及科目	性別	姓名(英文)	姓名(中文)

一九七五年 月 日

校長 謹啓

教育司署特殊教育組首席教育官

此致

逕覆者：以下為本校擬參加 貴署在一九七五年八月六日及七日
舉辦「介紹聽覺缺陷兒童教育」研討會的教師名單，敬希查照。

回 條

REPLY SLIP

Principal Education Officer,
Special Education Section,
Education Department,
Lee Gardens, 3rd floor,
Hysan Avenue,
Causeway Bay,
Hong Kong.

Dear Sir,

The following teachers wish to participate in the
Introductory Course on the Education of Hearing Impaired Children
to be held on 6th and 7th August, 1975.

Name in English	Name in Chinese	Sex	Classes and Subjects Taught

Yours faithfully,

Name of Head : (in block letters)

School :

Tel. No. :

Date :

「介紹聽覺缺陷兒童教育」研討會

程 序 表

第一天：一九七五年八月六日星期三

地點：香港薄扶林沙宣道羅富國教育學院

上午：九時十五分—九時四十分 登記

九時四十分—十時十五分 演講一：「對聽覺缺陷的一些基本認識」

（耳朵的構造，聽覺測驗，聽力圖，助聽機。）

電影一：「我們的耳朵」

十時十五分—十時卅分 休息

十時卅分—十一時 演講二：「本港教育聽覺缺陷兒童的設施及服務」

十一時—十一時卅五分 演講三：「如何在普通課室發現及輔導聽覺缺陷兒童」

下午：二時十五分—二時五十分 午膳

二時五十分—三時十五分 教學示範：個別發音教學

三時十五分—三時五十分 教學示範：課室教學

三時五十分—四時卅分 小組討論

第二天：一九七五年八月七日星期四

地點：香港西營盤醫院道育才書社三樓特殊教育服務中心

各參加教師將分為若干小組。各教師將可實地觀察特殊教育服務中心內「聽覺測驗」及「聽覺訓練」的示範。

上午：九時卅分—十時卅分 第一、二組

十一時卅分—十二時卅分 第三、四組

下午：二時卅分—三時卅分 第五、六組

Introductory Course on the Education of
Hearing Impaired Children

FIRST DAY : 6th August, 1975 (Wednesday)

Place : Northcote College of Education,
Sassoon Road, Pokfulam, Hong Kong.

9.15 a.m. - 9.40 a.m. Registration

9.40 a.m. - 10.15 a.m. Talk 1 : Some Basic Facts about Hearing
Impairment (Structure of the Ear, Hearing
Tests, Audiograms, Hearing Aids.)

10.15 a.m. - 10.30 a.m. Film 1 : The Ear

10.30 a.m. - 11.00 a.m. BREAK

11.00 a.m. - 11.35 a.m. Talk 2 : Educational Provisions and
Services for Hearing Impaired Children
in Hong Kong

11.35 a.m. - 12.15 p.m. Teaching Demonstration 1 :
Classroom Teaching

12.15 p.m. - 12.30 p.m. Teaching Demonstration 2 :
Individual Speech Teaching

12.30 p.m. - 2.15 p.m. LUNCH

2.15 p.m. - 2.50 p.m. Talk 3 : How to Detect and Help a Hearing
Impaired Child in an Ordinary Classroom

2.50 p.m. - 3.20 p.m. Film 2 : The World of Jim Mei Chong

3.20 p.m. - 3.50 p.m. BREAK

3.50 p.m. - 4.30 p.m. Group Discussion

SECONDARY DAY : 7th August, 1975 (Thursday)

Place : Special Education Services Centre, Sir Ellis
Kadoorie Government Primary School (Western),
2nd floor, Hospital Road, Hong Kong.

Participants will be divided into six groups,
each of which will visit the Special Education
Services Centre for one hour and observe
audiological assessment and auditory training in
action.

The Time for the visits will be as follows:-

Groups 1 and 2 9.30 a.m. - 10.30 a.m.
Groups 3 and 4 11.30 a.m. - 12.30 p.m.
Groups 5 and 6 2.30 p.m. - 3.30 p.m.